



## EG-Konformitätserklärung EC Declaration of Conformity

Hiermit bestätigen wir die Übereinstimmung der aufgeführten Geräte mit den Richtlinien des Rates der Europäischen Gemeinschaft, welche mit dem CE-Zeichen gekennzeichnet sind. Die Sicherheits- und Installationshinweise der Produktdokumentation sind zu beachten.

*We herewith confirm that the listed devices are in compliance with the council directives of the European Community and are marked with the CE marking. The safety and installation requirements of the product documentation must be observed.*

Hersteller:  
*Manufacturer:* ABB Automation Products GmbH,  
Dransfelder Straße 2, 37079 Göttingen - Germany

Gerät:  
*Device:* Magnetisch-induktiver Durchflussmesser Füll MAG  
*Electromagnetic Flowmeter Fill MAG*

Modelle:  
*Models:* FES7000, DS21x  
*FES7000, DS21x*

EG-Richtlinie:  
*EC directive:* 2004/108/EG \* (EMV)  
*2004/108/EC \* (EMC)*

Europäische Norm:  
*European Standard:* EN 61326-1, 10/2006 \* EN 61326-2-3, 05/2007  
*EN 61326-1, 10/2006 \* EN 61326-2-3, 05/2007*

EG-Richtlinie:  
*EC directive:* 2006/95/EG \* (Niederspannungsrichtlinie)  
*2006/95/EC \* (Low voltage directive)*

Europäische Norm:  
*European Standard:* EN 61010-1, 08/2002 \*  
*EN 61010-1, 08/2002 \**

\* einschließlich Nachträge / *including alterations*

Göttingen, 07. Juli 2009

i.V. Dr. Günter Kuhlmann  
(R&D Manager)

i.A. Dirk Steckel  
(R&D Electrical Safety)

ABB Automation Products GmbH

BZ-13-5103, Rev.02, 13058

Postanschrift:  
Dransfelder Str. 2  
D-37079 Göttingen

Besuchsanschrift:  
Dransfelder Str. 2  
D-37079 Göttingen  
Telefon +49 551 905 0  
Telefax+49 551 905 777  
Internet: <http://www.abb.com/de>

Sitz der Gesellschaft:  
Ladenburg  
Registergericht  
Amtsgericht Mannheim  
Handelsregister:  
HRB 700229  
USt-IdNr.: DE 115 300 097

Vorsitz des Aufsichtsrates:  
Hans-Georg Krabbe  
Geschäftsführung:  
Christian Wendler

Bankverbindung:  
Commerzbank AG Frankfurt  
Konto: 589 635 200  
BLZ: 500 400 00